

# INSIGNIA™

## GUÍA DE INSTALACIÓN RÁPIDA

# Reproductores de DVD portátiles con dos pantallas de 9 pulg.

### NS-DS9PDVD15

#### CONTENIDO DEL PAQUETE

- Reproductor de DVD de 9 pulg. A
- Reproductor de DVD de 9 pulg. B
- 2 adaptadores de CA
- Adaptador de alimentación en Y para el auto
- 2 cables adaptadores de AV (para conectar los reproductores de DVD A y B a un televisor)
- Cable de conexión de AV (para la conexión del reproductor A al reproductor B)
- Estuche de transporte
- Correas de montaje para el reposacabezas (2)
- Guía de instalación rápida



#### ¡CONSULTE SU GUÍA DEL USUARIO EN LÍNEA!

Tenemos como prioridad, la ecología, es por eso que no le suministramos la *Guía del usuario* con el producto, pero está disponible en línea. Visite el sitio [www.insigniaproducts.com](http://www.insigniaproducts.com), haga clic en **Support & Service** (Asistencia y servicio). Ingrese el número de modelo en el campo **Manual, Firmware, Drivers & Product Information** (Guía, Firmware, Controladores & Información del producto), y haga clic en ►.

#### PREPARACIÓN DE SU REPRODUCTOR

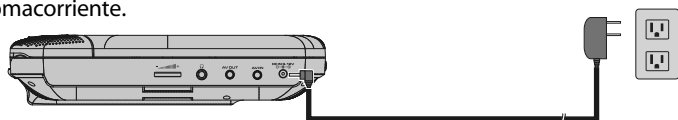
##### Para conectar a una toma de alimentación de 12 V

- Conecte el adaptador de alimentación de tipo en Y para el auto en los reproductores y en una toma de alimentación de 12 V.



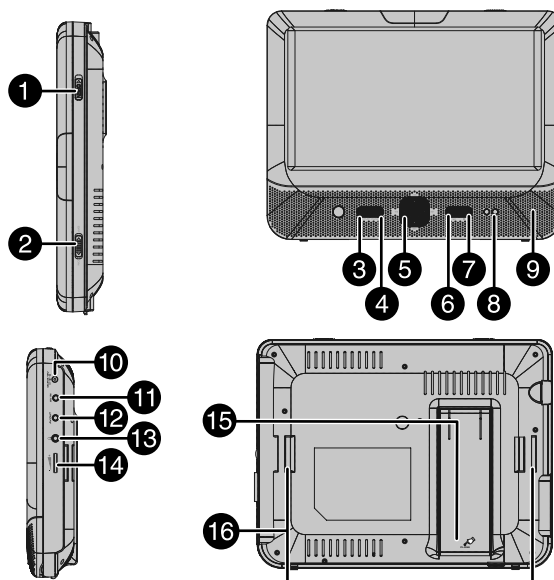
##### Para conectar a la alimentación de CA

- Enchufe el adaptador de CA incluido en el reproductor y en un tomacorriente.



#### CARACTERÍSTICAS

##### Reproductores de DVD A y B



#### USANDO SU REPRODUCTOR DE DVD

##### Reproducción de un DVD o CD de audio

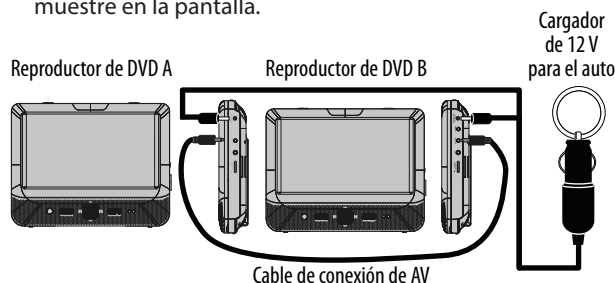
**Nota:** la mayoría de DVDs así como su reproductor tienen códigos regionales que ayudan a controlar la distribución ilegal de DVDs. El código regional para su reproductor es 1. Solo puede reproducir DVDs con un código regional de 1 o **ALL** (Todos). El código regional para un DVD se encuentra impreso en el DVD o en el empaque del DVD.

- 1 Asegúrese de que su reproductor esté conectado a la alimentación.
- 2 Deslice el conmutador **ON/OFF** (Encendido/Apagado) a la posición **ON**.
- 3 Deslice el botón **OPEN** (Abrir). La bandeja de discos se abrirá.
- 4 Coloque un disco con el lado de la etiqueta hacia arriba, en la bandeja de discos y cierre la bandeja. El disco comenzará a reproducirse automáticamente.
- 5 Use los controles de navegación del reproductor y los botones en el reproductor de DVD para controlar la reproducción.

Para más información sobre el uso de su reproductor de DVD portátil, refiérase a su *Guía del usuario* en línea en el sitio [www.insigniaproducts.com](http://www.insigniaproducts.com).

##### Conexión de sus dos reproductores de DVD

- 1 Usando el cable de conexión de AV, conecte la toma de salida de AV (**AV OUT**) del reproductor de DVD A a la toma de entrada de AV (**AV IN**) en el reproductor B.
- 2 Conecte el adaptador de alimentación de tipo Y para el auto en las tomas de entrada de CC (**DC IN**) en ambos reproductores y en una toma de alimentación de 12 V.
- 3 Encienda los reproductores de DVD.
- 4 Mantenga presionado el botón de entrada (**INPUT**) en el reproductor B hasta que A/V IN (entrada de AV) se muestre en la pantalla.

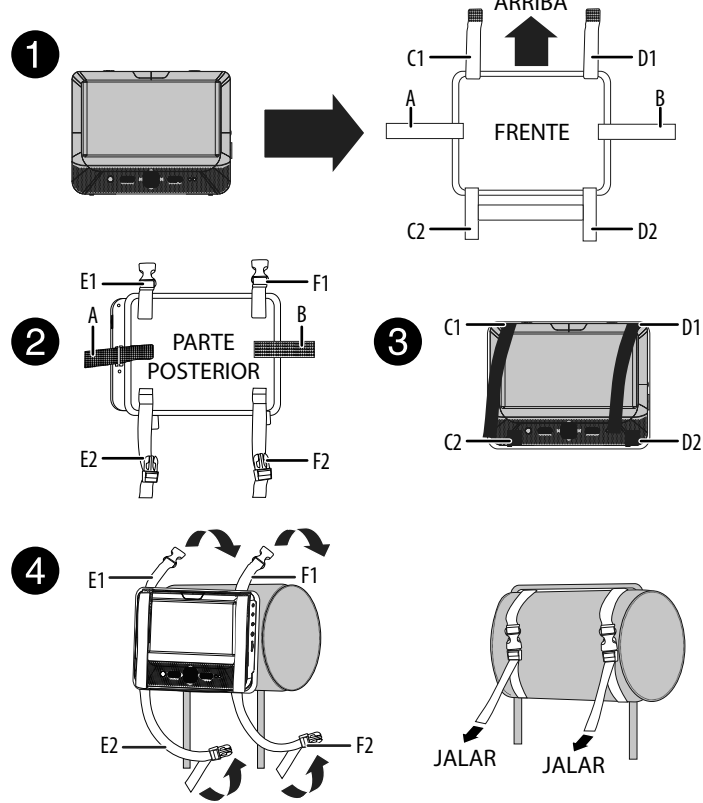


Antes de usar su nuevo producto, lea estas instrucciones para prevenir cualquier daño.

| N.º | ELEMENTO                                                                                | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                                                                                            |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1   | Interruptor para abrir (OPEN)                                                           | Deslícelo para abrir la bandeja de discos.                                                                                                                                                                                             |
| 2   | Interruptor de <b>ENCENDIDO/APAGADO</b>                                                 | Deslícelo para encender o apagar su reproductor de DVD.                                                                                                                                                                                |
| 3   | Botón de <b>CONFIGURACIÓN</b>                                                           | Permite abrir o cerrar el menú de configuración ( <i>Setup</i> ).                                                                                                                                                                      |
| 4   | Botón de <b>FUNCIÓN</b>                                                                 | Presione para entrar o salir del menú función ( <i>Function</i> ).                                                                                                                                                                     |
| 5   | Controles de navegación                                                                 | <b>En el modo de reproducción:</b> presione los botones (◀◀) y (▶▶) para rebobinar o avanzar rápidamente el disco. <b>En el modo de menú:</b> permite navegar y confirmar una entrada o selección.                                     |
| 6   | Botón <b>⏸</b> (reproducir/pausar)                                                      | Permite pausar o reanudar la reproducción.                                                                                                                                                                                             |
| 7   | Botón <b>■</b> (detener) [Reproductor A]<br>Botón detener/entrada de AV (Reproductor B) | Permite detener la reproducción del disco. Cuando el reproductor A y el reproductor B están conectados el uno al otro, mantenga presionado este botón en el reproductor B para alternar con el modo de entrada de AV ( <b>AV IN</b> ). |
| 8   | Indicador de encendido                                                                  | Se ilumina en azul cuando el reproductor se encuentra encendido.                                                                                                                                                                       |
| 9   | Bocinas                                                                                 | Provee salida de audio cuando los auriculares no están conectados.                                                                                                                                                                     |
| 10  | Toma de entrada de CC ( <b>DC IN</b> )                                                  | Conecte a un adaptador de CA o a la toma de 12 V del auto.                                                                                                                                                                             |
| 11  | Toma de entrada de AV ( <b>AV IN</b> ) [Reproductor B]                                  | Conecte el reproductor de DVD A usando el cable de conexión de AV.                                                                                                                                                                     |
| 12  | Toma de salida de AV ( <b>AV OUT</b> ) [Reproductores A y B]                            | Conecte el reproductor de DVD B usando el cable de conexión de AV o conecte un monitor, televisor o amplificador a esta toma usando el cable de AV incluido y un cable RCA (no se incluye).                                            |
| 13  | Toma de auriculares                                                                     | Conecte los auriculares en esta toma.<br><b>Nota:</b> cuando los auriculares están enchufados, las bocinas integradas están silenciadas.                                                                                               |
| 14  | Control de volumen                                                                      | Gire para subir o bajar el volumen.                                                                                                                                                                                                    |
| 15  | Base                                                                                    | Deslíguela para poner su reproductor en un escritorio o en una mesa.                                                                                                                                                                   |
| 16  | Ranuras para las correas                                                                | Deslice las correas de montaje a través de las ranuras cuando instale el reproductor en un vehículo.                                                                                                                                   |

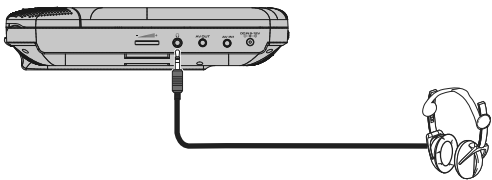
Para instalar su reproductor en un automóvil

- 1 Afloje las correas del reposacabezas tal como se muestra a continuación y asegure el reproductor de DVD en el soporte de montaje en posición "frontal".
- 2 Deslice las correas horizontales A y B en las ranuras de la parte posterior del reproductor de DVD, dóblelas y asegúrelas en la parte posterior del soporte de montaje del reposacabezas hasta que los Velcro se sujeten.
- 3 Encamine las correas C1, C2, D1 y D2 en la parte frontal del reproductor de DVD y sujételas al Velcro tal como se muestra.
- 4 Acomode las correas E1, E2, F1 y F2 alrededor del reposacabezas y sujete las dos hebillas. Tire de las correas apretándolas tal como se muestra.



CONEXIÓN DE AURICULARES

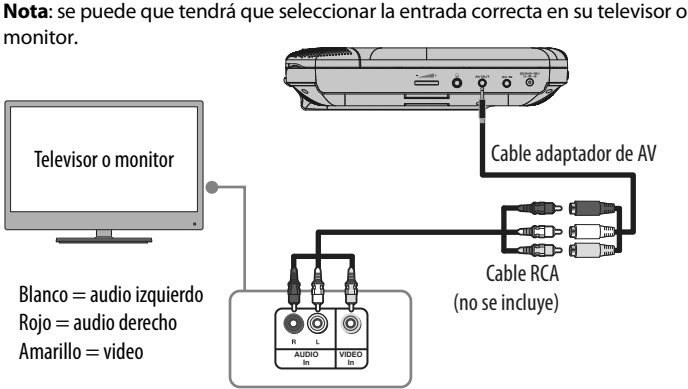
- Conecte los auriculares (no incluidos) en la toma de auriculares de ambos reproductores. Cuando los auriculares estén conectados a la toma de auriculares no se escuchará sonido de las bocinas integradas.



CONEXIÓN A UN TELEVISOR O MONITOR

Puede conectar su reproductor de DVD a un televisor o monitor para ver DVDs en el televisor o monitor.

- 1 Enchufe el cable adaptador de AV en la toma de salida de AV (AV OUT) de su reproductor de DVD.
- 2 Enchufe un cable RCA (no se incluye) en el otro extremo del cable adaptador de AV. Asegúrese de que los colores en los conectores coincidan.
- 3 Enchufe el otro extremo del cable RCA en las tomas de AV del televisor o monitor, asegurándose de hacer corresponder los colores de los conectores con los de las tomas.
- 4 Encienda su televisor o monitor.



ESPECIFICACIONES

Voltaje del adaptador de CA: 100 - 240 V ~ 0.5 A  
Frecuencia de operación: 50/60 Hz  
Adaptador de carga para el auto: 12 V ~ 800 mA  
Entrada del dispositivo: 9 - 12 V CC ~ 1 A  
Resolución de la pantalla: 800x480

LOCALIZACIÓN Y CORRECCIÓN DE FALLAS

| PROBLEMA                                                                                                               | SOLUCIÓN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| La unidad no enciende                                                                                                  | <ul style="list-style-type: none"><li>• Asegúrese de que el adaptador de alimentación de CA esté conectado correctamente.</li><li>• Asegúrese de que su reproductor esté encendido.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| No hay sonido o el sonido está distorsionado.                                                                          | <ul style="list-style-type: none"><li>• Ajuste del volumen.</li><li>• Asegúrese de que todos los cables estén insertados correctamente en las tomas adecuadas.</li><li>• Asegúrese de que su reproductor no esté pausado.</li><li>• Asegúrese de que su reproductor no esté en el modo de avance o rebobinado rápido.</li><li>• Asegúrese de que su reproductor no esté demasiado caliente. Déjelo enfriarse por 30 minutos, después trate de nuevo.</li><li>• Asegúrese de que los auriculares no estén enchufados.</li></ul> |
| No se puede avanzar o retroceder rápidamente durante una película.                                                     | <ul style="list-style-type: none"><li>• No se pueden adelantar los créditos y la información de advertencia al principio de la película.</li><li>• Algunos DVDs no permiten que se avance rápidamente o se salten títulos o capítulos.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| El icono  aparecerá en la pantalla. | <p>La acción que intentó no se puede realizar debido a las siguientes razones:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• El software del DVD no lo permite.</li><li>• El DVD no soporta esa función (ejemplo: la función de subtítulos).</li><li>• La función no está disponible en ese momento en el DVD.</li><li>• Se ingresó un número de título o capítulo que se encuentra fuera del rango aceptable.</li></ul>                                                                                                         |
| La imagen está distorsionada.                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"><li>• La distorsión es normal durante el avance o rebobinado rápido.</li><li>• El DVD puede estar dañado. Pruebe con otro DVD.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| No se puede reproducir el disc                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"><li>• Verifique que el disco se ha insertado con el lado de la etiqueta hacia arriba.</li><li>• Asegúrese de que el disco sea compatible con su reproductor. Su reproductor puede reproducir DVDs y CDs de audio.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                  |

AVISOS LEGALES

Declaración de la FCC

Este dispositivo satisface la parte 15 del reglamento FCC. La operación de este producto está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida incluyendo interferencias que puedan causar una operación no deseada.

Este equipo ha sido sometido a prueba y se ha determinado que satisface los límites establecidos para ser clasificado como dispositivo digital de la Clase B de acuerdo con la Parte 15 del reglamento FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en un ambiente residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia, y si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no ocurrirá interferencia en una instalación particular. Si el equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de la señal de radio o televisión, lo cual puede comprobarse encendiéndolo y apagándolo alternativamente, se recomienda al usuario corregir la interferencia por uno de los siguientes procedimientos:

- Cambie la orientación o la ubicación de la antena receptora.
- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente de un circuito distinto de aquel al que está conectado el receptor.
- Solicite consejo al distribuidor o a un técnico experto en radio y televisión para obtener ayuda.

Advertencia de la FCC

Cualquier cambio o modificación que no esté aprobado expresamente por la parte responsable por el cumplimiento con el reglamento de FCC puede anular la autoridad del usuario para operar este equipo.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

- 1 Lea estas instrucciones.
- 2 Conserve estas instrucciones.
- 3 Preste atención a todas las advertencias.
- 4 Siga todas las instrucciones.
- 5 No utilice este aparato cerca del agua.
- 6 Limpie únicamente con un paño seco.
- 7 No bloquee ninguna abertura de ventilación. Instale la unidad de acuerdo a las instrucciones del fabricante.
- 8 No instale la unidad cerca de fuentes de calor tales como radiadores, estufas u otros aparatos (por ejemplo amplificadores) que produzcan calor.
- 9 No anule el propósito de seguridad del enchufe polarizado o con conexión a tierra. La clavija ancha se proporciona para su seguridad. Si el enchufe proporcionado no entra en el tomacorriente, consulte con un electricista para reemplazar el tomacorriente obsoleto.
- 10 Evite caminar sobre el cable de alimentación o que éste sea aplastado especialmente en los enchufes, los receptáculos y el punto donde éste sale del aparato.
- 11 Se deben utilizar únicamente los aditamentos y accesorios especificados por el fabricante.
- 12 Desconecte este aparato durante tormentas eléctricas o cuando no se utilice por un periodo de tiempo extendido.
- 13 Remita todas las reparaciones a personal de servicio calificado. Se requiere reparar el aparato cuando éste ha sido dañado de cualquier manera, como cuando se ha dañado el cable de corriente o el enchufe, o se ha derramado líquido u objetos han caído dentro del aparato, o el aparato ha sido expuesto a la lluvia o humedad, cuando éste no funciona normalmente o cuando se ha caído.
- 14 Para reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico, no exponga este equipo a la lluvia o la humedad, goteo o salpicaduras y no coloque objetos llenos de líquidos, tales como vasijas, sobre el equipo.
- 15 El tomacorriente de pared es el dispositivo de desconexión. El enchufe deberá permanecer listo para su uso.

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

Visite [www.insigniaproducts.com](http://www.insigniaproducts.com) para obtener más detalles.

COMUNÍQUESE CON INSIGNIA:

Para obtener servicio al cliente, llame al 1-877-467-4289 (EE.UU. y Canadá) o 01-800-926-3000 (México)  
[www.insigniaproducts.com](http://www.insigniaproducts.com)

INSIGNIA es una marca comercial de Best Buy y sus compañías asociadas. Registrada en ciertos países. Distribuida por Best Buy Purchasing, LLC 7601 Penn Av. South, Richfield, MN 55423 E.U.A. ©2017 Best Buy. Todos los derechos reservados. Hecho en China